



Только для использования СМИ

ПРЕСС-РЕЛИЗ

РКИК ООН заключил контракт на создание электронной инфраструктуры Киотского углеродного рынка.

(Бонн, 14 августа 2006) Секретариат ООН по изменению климата заключил контракт на несколько миллионов долларов на создание электронной инфраструктуры – Международного журнала транзакций (*International Transaction Log - ITL*), необходимого для организации торговли разрешениями на выбросы в рамках Киотского протокола.

Контракт подписан с Trasys SA, базирующейся в Бельгии компанией, специализирующейся на информационных технологиях. Эта компания, в свою очередь, заключила субконтракт с европейской компанией Logica CMG, которая будет поддерживать повседневную работу системы.

«Обе компании - члены «сообщества» информационных технологий. Они имеют прочную репутацию и многолетний опыт развития и работы сходных систем в других рынках», - сказал Ричард Кинли, исполняющий обязанности руководителя Секретариата ООН по изменению климата.

Киотский протокол требует от 35 промышленно-развитых стран снизить выбросы парниковых газов ниже уровней, определенных в протоколе для каждой из них. В целом это должно выразиться в снижении выбросов в 2008-2012 гг. не менее чем на 5% от уровня 1990 г.

ITL будет связан с реестрами торговли квотами всех индустриально развитых стран, которые подписали Киотский протокол.

По словам Ричарда Кинли «заключение этого контракта – важная веха в завершении создания систем, которые делают углеродный рынок Киотского протокола реальностью. Мы придерживаемся наших планов подключить к ITL страны Киотского протокола и полностью ввести систему в действие к апрелю 2007 года».

В дополнение к реализации дружественной климатической политики внутри стран, принципиально важный договор 1997 года позволяет промышленно-развитым странам достигать своих целей по сокращению выбросов через торговлю разрешениями на выбросы на недавно созданном углеродном рынке. Страны, которые снижают выбросы больше своих обязательств, могут продавать некоторые излишки разрешений на выбросы другим странам, которые испытывают их дефицит.



Компании, которые инвестируют в климатические проекты, могут получать дополнительные разрешения на выбросы в обмен на каждую тонну выбросов, сокращенных через проекты, основанные на механизмах Киотского протокола (Механизм чистого развития и Совместное осуществление). Затем они могут быть свободно проданы на углеродном рынке.

Торговля квотами стала практической реальностью, когда в начале 2005 года заработала торговая система Европейского союза. В этой системе почти 12 тысяч предприятий - источников выбросов получили от стран-членов ЕС определенные разрешения на выбросы и право торговать ими между собой. Инфраструктура, созданная для работы этой торговой системы, вскоре будет интегрирована с IJL Киотского протокола.

«Сокращения выбросов, производимые через рыночные механизмы, очень важны», - сказал Ричард Кинли, представитель Секретариата ООН по изменению климата. «Например, Механизм чистого развития недавно перешел отметку в 1 миллиард тонн сокращенных выбросов, что предполагается достичь к концу 2012 года. Ожидается получить миллиарды долларов инвестиций, которые, наряду с глобальным снижением выбросов, помогут устойчивому развитию развивающихся стран».

Информация для журналистов: за дополнительной информацией обращайтесь в Пресс-офис РКИК ООН, тел. (+49-228) 815-1005

Г-н Джон Хэй, руководитель службы информации и СМИ, тел. (+49-228) 815-1404; сотовый (+49-172) 258-6944

Г-н Александр Саер, сотрудник информационной службы, тел. (+49-228) 815-1509

См. также веб-сайт <http://unfccc.int>